



Euroopa Liidu
Nõukogu

Brüssel, 13. veebruar 2018
(OR. en)

Institutsioonidevaheline
dokument:
2017/0281 (NLE)

14039/17
ADD 1 REV 1

AELE 76
EEE 50
N 48
ISL 43
FL 33
MI 781
ECOFIN 910
UEM 300
STATIS 74

ETTEPANEK

Komisjoni dok nr: COM(2017) 639 final/2

Teema: LISA järgmise dokumendi juurde:
Ettepanek: NÕUKOGU OTSUS, millega määratakse kindlaks Euroopa
Liidu nimel EMP ühiskomitees võetav seisukoht seoses EMP lepingu
XXI lisa (Statistika) muutmisega

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument COM(2017) 639 final/2.

Lisatud: COM(2017) 639 final/2

Brüssel, 13.2.2018
COM(2017) 639 final/2

ANNEX

This document corrects document COM(2017) 639 final of 6.11.2017
Concerns all language versions.
The title of the Annex has been changed.
The text should read as follows:

LISA

järgmise dokumendi juurde:

Ettepanek:

NÕUKOGU OTSUS,

**millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu nimel EMP ühiskomitees võetav seisukoht
seoses EMP lepingu XXI lisa (Statistika) muutmisega**

LISA

EMP ÜHISKOMITEE,

võttes arvesse Euroopa Majanduspiirkonna lepingut (edaspidi „EMP leping“), eriti selle artiklit 98,

ning arvestades järgmist:

- (1) EMP lepingusse tuleb inkorporeerida Euroopa Parlamendi ja nõukogu 11. mai 2016. aasta määrus (EL) 2016/792, mis käsitleb tarbijahindade harmoneeritud indekseid ja eluaseme hinnaindeksit ning millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrus (EÜ) nr 2494/95¹.
- (2) Määrusega (EL) 2016/792 tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrus (EÜ) nr 2494/95,² mis on inkorporeeritud EMP lepingusse ja mis tuleb sellest tulenevalt EMP lepingust välja jätta.
- (3) EMP lepingu XXI lisa tuleks seetõttu vastavalt muuta,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

EMP lepingu XXI lisa punkt 19a (nõukogu määrus (EÜ) nr 2494/95) asendatakse järgmisega:

„**32016 L 0792**: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2016/792, 11. mai 2016, mis käsitleb tarbijahindade harmoneeritud indekseid ja eluaseme hinnaindeksit ning millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrus (EÜ) nr 2494/95 (ELT L 135, 24.5.2016, lk 11).

Käesolevas lepingus loetakse määruse sätteid järgmises kohanduses:

Käesolevat määrust ei kohaldata Liechtensteini suhtes.“

Artikkel 2

Määruse (EL) 2016/792 islandi- ja norrakeelne tekst, mis avaldatakse *Euroopa Liidu Teataja* EMP kaasandes, on autentsed.

Artikkel 3

Käesolev otsus jõustub [...], eeldusel et kõik EMP lepingu artikli 103 lõike 1 kohased teated on edastatud*.

Artikkel 4

Käesolev otsus avaldatakse *Euroopa Liidu Teataja* EMP osas ja EMP kaasandes.

¹ ELT L 135, 24.5.2016, lk 11.

² EÜT L 257, 27.10.1995, lk 1.

*[Põhiseadusest tulenevaid nõudeid ei ole nimetatud.] [Põhiseadusest tulenevad nõuded on nimetatud.]

Brüssel,

*EMP ühiskomitee nimel
eesistuja*

*EMP ühiskomitee
sekretärid*